

DEBRECZEN

A DEBRECZENI ÉS VIDÉKI FÜGGETLENSÉGI PÁRT KÖZLÖNYE.

MEGJELEN NAPONKINT PÉNTEK ÉS VASARNAP KIVÉTELEVEL.

Hirdetési díj:

Négy másod perit sorért 5 kr. Nagyobb hirdetések a többszöri hirdetések alkalmával külön megbeszélés tárgyában. Helyi hirdetések minden sorára 50 kr. díj, minden külön bejelölésért 30 kr.

Hirdetést vagy reklámot magában foglaló újságok ára 50 kr. Nyitási költségek minden perit sorra 50 krajczár.

Hirdetések fölöttük a szerkesztőségben és kiadóhivatalban. Főfő 1895. sz. 11. sz.

Készítők nem adnak visszatérő.

Előfizetési árak:
helyben, vagy postán küldve:
Egész évre . . . 10 ft. — kr.
Félévre . . . 5 — —
Negyedévre . . . 2 — 50 —
Egy hóra . . . 1 — —
Egyes szám 4 kr.
A lap szellemi részét illet minden kiemelt és szerkesztőségbe (Főfő 1895. sz.) birtomra küldendő.
Előfizetési helyben:
Telegr. K. Lajos Könyvkereskedésben és a kiadóhivatalban. (Főfő 1895. sz. 11. sz.)

A szákok súlytartalma, teljesítmény tiszta súlynak véve.
A. B. 0-6 számig 80 kilogramm.
7. és 8. szám 70 —
11. és 12. szám 50 —
Debreczen, 1895. június 22. (2.)

1. Langhelt kivonat	1.80
2. Előfizetési táblázat	1.20
3. Zsebkönyv	1.80
4. Előfizetési táblázat	1.80
5. Zsebkönyv	1.80
6. Zsebkönyv	1.80
7. Zsebkönyv	1.80
8. Zsebkönyv	1.80
9. Zsebkönyv	1.80
10. Zsebkönyv	1.80
11. Zsebkönyv	1.80
12. Zsebkönyv	1.80
13. Zsebkönyv	1.80
14. Zsebkönyv	1.80
15. Zsebkönyv	1.80
16. Zsebkönyv	1.80
17. Zsebkönyv	1.80
18. Zsebkönyv	1.80
19. Zsebkönyv	1.80
20. Zsebkönyv	1.80

külföldi
St. Kerepesi-ut 51. II. em. 25.
Kölcsön K. Kerepesi-ut. 51.
LEHEN.
Bank jelzalog Kölcsön K. Kerepesi-ut. 51.

LEHEN.
Bank jelzalog Kölcsön K. Kerepesi-ut. 51.
Kölcsön K. Kerepesi-ut. 51.
Kölcsön K. Kerepesi-ut. 51.

AJA
Mindenki meghívogat.
TYÁKAT,
APOKAT.
Mindenki meghívogat.
TYÁKAT,
APOKAT.
Mindenki meghívogat.

Balkán.

Debreczen, július 9.

Zavaros hírek kavarnak Keletről, Balkánból, a hol ugyancsak a feje tetejére vannak állítva a dolgok és állapotok. A sok apró államnak külön-külön meg van a baja s ha nincs is, hát magától keresi, míg aztán nyakig merül bele.

Nyugot-Európa aggodó szemmel tekint ezekre a zavaros dolgokra, melyek az első tekintetre lokális, esetleg szomszédos érdekű eseményeknek látszanak, de elfajulásukban egész Európára megrázkódtatást vonnak maguk után.

A Balkánban végbemenő események nem jósolnak semmi biztatást arra nézve, hogy Európa belbékéje a legrövidebb időre is biztosítva legyen. Nemzetiségi törekvések, pártviszályok, csete-paték, forrongó szenvedélyek képezik Balkán helyzetének szignaturáját, mely helyzet már ma is türelmetlen, tarthatlan s legközelebb nagy és alapos változásokban mutatkozik be.

Hogy ezek a változatok mindenre másra, csak jóra nem vezetnek, az már egészen bizonyos.

Lehetetlen, hogy a vergődő és forrongó Balkán államok ügyeibe előbb-utóbb egyik vagy másik idegen hatalom bele ne avatkozzék. Nagy valószínűség szerint az első között lesz az orosz, melynek politikájára többé-kevésbé valamennyi államban szerepet játszik.

És mindezek mellett ideges, izgatott a hangulat mindenhol, mindenfelé, a belviszályoknak kisebb-nagyobb mértékben mindenütt nyoma van s ezek időről-időre nőnek, hatalmasodnak s utóvégre is veszedelmes jelenségekben nyilvánulnak meg.

A nagy események bekövetkezését bizonyára a kis Balkán államok idézik elő, itt van a gyújtópont, itt lobban fel a

szikra, mely lángba boríthatja egész nyugotot.

Nem festünk rémképeket, de hogy mindezek a dolgok bekövetkezhetnek, ezzel tisztában vagyunk mi is s tisztában vannak a nyugoti államok is.

Szerbiában a helyzet ma már annyira bonyolult és kuszált, hogy ott egészséges viszonyokat jó időre még csak képzelni sem lehet. A trónon gyermekkirály, a kormányvezetés zilált, az ország pénzügyi viszonyai pedig elszomorított és kétségbeesztő. A pártok élet-halál harcot vívnak, öntudatos, komoly munkáról szó sincs, s a nagy zárvarban tanácsfalanul, tehetetlenül, magára hagyva áll a nemzet.

Szerbia el van merülve az adósságokban s újabb és újabb kölcsönökre szorul. A régebbi hitelezők zúgolódnak, zaklatják s állami vagyontörzsekre teszik rá a kezüket. Most mutatkozott be az új kormány, mely valószínűleg szintén nem lesz hosszútávú.

A gyermekkirályból hiányzik az erély, Natália, ez a szenvedélyes asszony pedig befolyásol mindent, mindenkit, a kire csak az ő csodálatos személyének hatása van.

Egy házzal odébb Bulgária zavarog s föltűrt ujjakkal fenyegeti a törököt. Macedóniában csetepaté volt, mely nagy háboruskodásokra nyújtott kilátást. Ez ugyan egyelőre — úgy látszik — elmarad, de a szenvedélyek nem csillapulnak le egyhamar. Az ellenségeskedés, a harag ott lappang a nemzetek feje fölött s csak alkalomra vár, hogy a maga nyíltságában és elszántságában kitörjön.

A jövődől tehát egy csöppet sem ígér kedvező kilátásokat és megoldásokat. Délről egy haragos fekete felhő társaságát szegélyezik a láthatárt, melyet föltűnően, nehéz levegő előz meg, mint a hogyan föltűnően és nehéz a levegő egy-egy nagy vihar előtt.

Egy-egy erős villámfény cikázik

alulról s a fénye egész Európában látható.

Vihar közelít, mely átvonul országokon s nyomában megzavarja az eke, a pörtyök munkáját, úgy szintén a nemzetek jólétét is.

Hogy ez a vihar érint-e Magyarországot, nem tudjuk, de aggodalommal nézzük a föllegek útjának irányát már mostan is.

A honfi lélek aggodik, veszedelmet sejt s erősödést érez a haza szeretetében.

Mert annak a viharnak kitörésekor nagy szükség lesz a hazaszeretetre.

Polczner Árpád.

Minősítési táblázatok.

Budapest, júl. 8.

A mostani napokban, júl. első napjaiban, mindenfelől, az egész országból bizonyos kimutatásokat csomagolnak be és küldenek postára.

A kimutatásban a következő rovatok van ak:

- 1. Felfogás.
- 2. Itelőképesség.
- 3. Szorgalom.
- 4. Előadás.
- 5. Szakképzettség.
- 6. Magaviselet.

Ezeket a rovatokat a következő megjegyzésekkel töltik ki:

- Ad 1. I. gyors. II. jó. III. kellő. IV. gyenge.
- 2. I. éles. II. helyes. III. kellő. IV. gyenge.
- 3. I. faradhatatlan. II. buzgó. III. kellő. IV. elégtelen.
- Ad 4. I. igen szabatos. II. értelmes. III. érthető. IV. zavart.
- Ad 5. I. alapos. II. terjedelmes. III. elég. IV. elégtelen.
- Ad 6. I. példás. II. kifogástalan. III. kifogásolható.

A gondolkodó ember, ha ezeket a kérdő és válaszpontokat, illetőleg klasszifikációt így elejébe tennek, és azt kérdezik tőle, hogy mire valónak az egészet, így felelne: Valószínűleg valami elemi iskolai tanulókról van szó, vagy talán üzleti utazók szolgálati könyvéből, melylyel az egyik czégház a másiknak átadja a maga commis-ját.

De hát a gondolkozó ember téved. Ezeknek a táblázatoknak sokkal nagyobb szerep jut Magyarországon, ezek a táblázatok sok-sok ezer intelligens magyar hivatalnok embernek a sorsát, boldogulását és előrehaladását, sok-sok ezer családnak az örömét, avagy a bánatát zárják rekeszeik közé.

A magyar állami tisztviselők legfőbb urát, hivatali sorsának legfőbb intézőjét látod e táblázatokban, szíves olvasó, és látod benne a Bach-rendszer egy mindaddig eltörölhetetlen szomorú intézményét, melynek szorongató kezét lépten-nyomon megérezzi a szegény hivatalnok, a mint csak szabadon lélegezni merészkedik.

Ezeket a rubrikákat kitölti és a felettes hatóságához »betekintés végett« felterjeszti a hivatali főnök.

Am hogy mit írjon a rubrikába, miképpen minősítse a tisztviselőt, hogyan ítélkezze felfogása, képessége, szorgalma, magaviselete felől, az az ő önkényes akaratától, ha úgy tetszik személyétől, jó vagy rossz hangulatától függ.

A minősítési táblázatot a hivatalban nem látja senki. Titkos ügy ez, éppen úgy, akár csak a kortesszolgálatokért járó jutalmak meghatározása, vagy a kormánytámogatás terén tapasztalható hanyagság büntetése. A hivatali főnök azt írja a rubrikába, a mi csak neki tetszik. Van rokona, atyafia, hitelezője a főnöknek az alárendelt tisztviselők között, van talán, a kinek a házához szívesen jár, ezeknek bizonyosan nagyon jó minősítések lesz; az ilyen tisztviselőnek a felfogása »gyors«; az itelőképessége »éles«; a szorgalma »faradhatatlan«; az előadása »igen szabatos«; szakképzettsége »alapos«; magaviselete »példás«.

Ellenben, ha az illető tisztviselő rossz kortes, sem nem rokon, sem nem barát, sem hitelező, sem kellemes társalgó, sőt talán tarokkozói sem tud, a táblázatban sürűn fordulnak elő a »gyenge«, »elégtelen«, »zavart«, »kifogásolható« osztályozások.

Hisz mindezt a főnök a legigazságosabban teli meg s valóban Magyarországon az állami hivatalok főnökeinek lelkiismerete aligha olyan spártai erősségű: hogy ne az volna az igazság, a mi neki egyénileg hasznos és kellemes. — Senkinek érette felelőséggel nem tartozik.

Igy történik meg aztán az, hogyha egyik-másik tisztviselő, kit általában képzett, derék, szorgalmas és becsületes embernek ismernek, valamely jobb állásért, előléptetésért folyamodik és folyamodványát a miniszteriumnál meg-

A „DEBRECZEN” TÁRCZAJA.

Mig elbájolt a hold fénye.

— Thomas Moore. —

Mig elbájolt a hold fénye
Szemem más csillagra vetém,
Oh, ez dicsőbb lánggal ége
S fényeseb körből nézett felém.
Ah, de nagyon távol égnék
Csillagai a fényes égnék.
Engem nem hevit csillag fény,
Sokkal kedvesebb énnekem
A láng, mely ott ég kedvesem
E földi bolygó szép szemem.
Oh, lánykám, légy védangyalom
Ha más szem tévutra vezet,
Légy holdfény, ragyogj utamon
Világítsd meg ösvényemet.

A nap már északába szállt
De ragyog az éjjeli fény,
Oly halvány tőle a virág
Mint beteg arczán a remény.
Mig szelid fényével a hold
A setét folyamra hajott,
Szívem csendben ezt gondolta:
»Ah, mint ragyog a hold fénye
Minden kis patak vizére.
De a hab nem lát a holdra,
Igy — bár szerencsénk elrepül
S annyi sóvár szem néz reád,
Maradj enyém törhetlenül
Légy rám nézve: egész világ.

Molnár István.

Vas bálvány.

Irtá: HAMVAS JÓZSEF.

I.
Hová lettek a virágos mezők, háová lett a mezők dalos levegője, a bogárhátú kis ház

a mezők szelén? Alacsony keményen nem gomolyg fel a ritka szálfüst, az ajtó ugy be van csukva, hogy nem nyitja ki senki többé. Meg se átkozták ezt a házat, mégis meg van átkozva, ki se irtották, a kik benne laktak, mégis elveszték valamennyien, ki a föld alá a széles temetőbe, ki pedig abba a nagy zavaros tengerbe, a mely ide látszik kettős tornyával, rengeteg házaival.

Akkor kezdett megbomlani ott minden, mikor a Horváth András fia kezdett oda járogatni. Kék dolmányos büszke paraszt volt az apja, a meddig a szem ellátott a két érvíz között neki állottak a petrenczék, hordták a szénáját széles e világba.

Horváth András azt mondta, hogy nem is azért jár a fia abba a házba, hogy Eszti-két elvegye, hanem csak amugy.

A mit Horváth András mond, az messze elhallik, hát még ha valakinek a becsületében tesz kárt a szavával, az aztán még egyszer olyan messzire hallik. Hogy-hogy nem, kerülni kezdték a leán ok Eszti, egyszer meg éppen kitért a zivatart.

Templom után volt. Leányok, legények ott álldogáltak az Isten háza előtt, a többiek egy csomóba kötődtek, Eszti egyedül állott. El is ment volna, mert úgy érezte, hogy elég attól a sok a kegyetlen tekintetől, hanem várt valakit, a kivel beszélnie kellett, beszélnie kell, ha bele hal is.

Az a valaki pedig ott jött éppen a magas köves uton. Sudár szép legény: a Horváth András fia.

- Odaért a leány elé.
- Mért kerülsz engem András?
- Kerüllek Eszti.
- Edes apád akarja így András?
- Nem parancsol nekem ebbe Eszti.
- Magadtól kerülsz.
- Magamtól kerülsz.
- Hát mit vétettem én neked?
- Mit vétettél?
- Elfogta a legényt a keserűség.

— Azt vétettél, magcsaltál. Azt mondtad, hogy holtig szeretsz, hazudtál. Az egész falu beszéli, hogy a Korda Maté, az a mindenhonnán kilőkött himpeller is nálad volt az este. Eredj, eredj.

— Hazugság! Nem igaz!

— Eszti! Eszti! Egyszer nyílik csak a virág az emberben, Te ezt az egyet elvesztetted. Hova lett? Az Isten se tudja, de a sátn tudja. Eredj, eredj, kérd vissza tőle, de én nekem nem hordd, nem kel többet, te se kellesz.

Összeesett a leány, mintha villám ütötte volna, úgy vitték haza. Attól kezdve aztán kezdett az a kis ház pusztulni. Megölte a Horváth András gonosz nyelve, meg a fia boldog szíve, a ki el tudta hinni kedveséről a rosszat.

Az öreg asszony is, meg az öreg ember is hamar előlődtek a szomorúság malman, Eszti ke egyedül maradt. — Hát hova menjen? Aztán oda ment abba a nagy zavaros tengerbe, mely ide látszik kettős tornyával, rengeteg házaival.

Soha sem látta többet a virágos mezőket, a mezők dalos levegőjét, meg a bogárhátú kis házat a mezők szelén. Ennek alacsony keményen nem gomolygott fel többé a ritka szálfüst. Kettőbe nyílt ajtaja ugy becsukódott, hogy nem nyitja fel senki többé. Meg se átkozták azt a házat, mégis meg van átkozva; ki se irtották, a ki benne laktak, mégis elveszték valamennyien, ki arra, ki erre.

II.

Nagy, nehéz sor az: szolgálai idegenben; milyen ritka a jó szó, annál szaporább a rossz. Nincs aki biztasson, nincs aki vigasztaljon Árva Eszti. Pedig a te szegény, beteg szívednek ugyancsak szüksége volna reá.

Vasárnap délutánoként, ha végig járta a nagy zajos utcákat! elkábult egy kicsit attól a tolongástól és az jól esett neki. Egyszer aztán abból a sokfejtű, idegen tömegből egy vé-

kony, sárga munkás arcu vált ki, mindjobbban közeledett a szomorú leány felé. Eleinte jól esett, ha vigasztalta, aztán már rosszul esett, ha nem látta, így lett lassankint az, hogy a vékony, sárga arcu munkás megkérte az Eszti-t — kezét s megtartotta az esküvőt csak amugy szegényesen, de Eszti boldog volt, hogy most már nem kell az idegen kenyeret enni.

Kün a város szelén volt a nagy gyártelep valamikor csendes bárszoros fű hullámmozott arra, most kőszénpor, nehéz piszkos fekszik a földön, uszik a levegőben, felszálló pacsitárk helyett pörtyök-ütések zaja száll a levegőben, innen a természet kiveszett, itt elfoglalta a földet az ember.

A gyár körül voltak a munkás lakások, ide költözött Eszti. Megrakta kicsiny fészket úgy, a minél hazulról tudta, gondos, szorgalmas asszony lett s a halovány leányból viruló telt asszony lett.

Az ura jól keresett, de azért gyakran volt szomorú ez a vézna ember, a ki értette a mesteriségét, de szerette volna többre vinni, szeretett volna előmunkás lenni.

Egyszer kivette belőle az asszony, hogy mi bántja.

— Aztán kitől függ az, hogy előmunkás légy?

— A felügyelőtől.
— Mond meg neki.
— Jaj virágom sokan mondják azt neki. Ugy megszokta az a kérést, hogy már nem is hallja.

Gondolt egyet az asszony, azt hitte, hogy jó lesz, elhatározta, hogy majd megköveti azt a nagy urat ő, talán lesz valami látszatja.

Ugy is tett. — Nagy titkokban felvette legszebb ruháját, azt a babos fehérét, felkötötte menyecskésen a kendőjét, aztán megindult.

(Vége köv.)

sürgeti, sorsát tudakolja, a miniszter vagy az államtitkár méltatlankodással fogadja: — Mit akar, kérem hisz önkön nagyon rossz a minősítése, csupa: »elégtelen« és »ki-fogásolható«.

Mig kollégája, rendetlenül jár a hivatalba és sem nem tud, sem nem akar dolgozni, gyorsan megy fölfelé a lajtorján, melynek »szamár« nevét a minősítési táblázat adta volt.

Arról nem is szólunk, hogy nagyon sokszor önmaga érdekében is rossz klasszifikációt osztogat a főnök, mert azt akarja bizonyítani, hogy rossz és gyenge tisztviselőkkel is meg tud felelni feladatának.

Mindezt el kell tűrni a tisztviselőknek, némán, tehetetlenül, mint a minősítés ellen jogorvoslásnak, fellebbezésnek helye nincs. Átbeleyezés, mellőzés, degradálás így védtelenül éri a tisztviselőt.

Hát ennek a szegyeteljes, önkényes eljárásnak véget kell vetni, figyelembe kell venni azokat a panaszokat melyek az ország ezer meg ezer tisztviselője részéről unos-utalan ebből a botránys rendszer miatt felhagyának. Legyen a minősítés nyílt, legalább annyiban, hogy a kifogásokat adják az egyes tisztviselőknek tudtára és hívják fel a hiba jóváterésére, lehessen, a minősítés ellen pártatlan felügyelő bizottsághoz fellebbezni, a felettes hatóság pedig ellenőrizze, hogy botránys hibák a minősítésnél ne forduljanak elő.

Hisz a magyar tisztviselői karnak az önértéke és tisztessége nem sarba dobni való, a becstelen munka jogán becstelést és igazságos bánásmódot követelhet.

BELFÖLD.

Kegyelem a rabhuszároknak. A Galiciában összekaszabolt Diószeghy örösternek edes apja *könyörgéssel járul a legfőbb határ elé, hogy irgalmazzon a rabhuszárók életének, nehogy meg tizenharom más szülőre is rea szakadjon az a mérhetetlen fájdalom, — amely az ő szívet összemarcangolta — ilyen apának nem lehetett gonosz fia, s mindenki elhitte idős Diószeghy Gábornak, hogy a bratkovicei öröster nem a szülei hazban látta és tanulta a kegyetlenséget, hanem a katonaságnál a dalt ki szívében azok a nemes indulatok, amiket beleplántált a szülői szeretet. Diószeghy Mór ér-kávisi református lelkes atyját is megelőzve, már régebben kegyelemert borult a király lábai elé.*

A közös számszék elnöke. Mint Bécsből írják, — a német-cseh választóknak s különösen az egeri kereskedelmi kamarának azon való fáradozása, hogy a volt pénzügyminisztert: Plener újabb mandátum vállalására bírják — eredménytelen maradt. Plener el van határozva arra, hogy csak olyan állást fogad el, amely neki és családjának biztos egzisztenciát ad. Tényleg tervben volt az, hogy Pleneret követőre nevezzék ki; minthogy azonban jelenleg nincs olyan állás üresedésben, amely Plenernek megfelelne, illetékes helyen a közös számvészek elnökségét szanták neki és ki-vezése már legközelebb megtörténik. A közös számvészek jelenlegi elnökét, Tóth Vilmost illetékes helyről már felszontolták, hogy állami érdek szempontjából folyamodjék nyugdíjaztatásáért, mert sürgősnek tartják azt, hogy Plener mielőbb elfoglalja új állását, nehogy időközben esetleg jövőjére nevezé másképp határozzon. — Irányadó körökben ugyanis meg vannak arról győződve, hogy Plener nélkül a liberális párt győződik, hogy Plener nélkül a közös számvészek elnöke már benyújtotta lemondását. A király legközelebb dönt ez iránt beadott kérvénye fölött.

KÜLFÖLD.

A szerb savorok. Belgrádból jelentik hogy a szkupstina ma megalakult. Elnöke Garasanin Milutin választják, a kit a király korona hivatalossá nevezett ki. 1887 óta, a mikor a Garasanin-kormány lemondott, a haladópart most jutott először kormányra. A szerb kölesönjavaslat megszavazása most már biztosítottak vehető, mert a szkupstina haladóparti többsége kijelentette, hogy haladóparti kormányok megszavazza a javaslatot. — Az ügyet 3-3 nap alatt elintézik és azután be-kezeszik a szkupstina renkivüli ülészeit. — A hivatalos lap közli Garasanin volt párisi nagykövetnek és Ozerovics Ábrahám nagyiparosnak koronakepviseelővé történt kinevezését. Garasanin, a kinek megválasztása a szkupstina elnökevé bizonyos, ma este érkezik ide. A királyi Krisztics Nikola miniszterelőkhöz a következő kéziratot intézte:

Kedves Krisztics.

A mikor a mult ősszel kénytelen voltam az Ön bizalmasára appellálni, akkor Ön az azal a mintaszerű odaadással és készséggel engedett meghívásomnak, a melyet minden időben, számos évi államférfi működése alatt mindig megőrzött. A mikor én Önt ma saját keresére hivatalától felmentem, kérem, legyen hozzám ezentul is olyan buzgalommal és odaadással, és fogadja királyi köszönetemet azon hü önfelelőadásért, a melyet most és mindig a trón szolgálatában tanúsított. Ezuttal bizsítom Önt királyi hajlandóságomról, ugy, a

mint meg vagyok győződve, hogy az Ön szolgálataira mindenkor számíthatok.

Sándor. s. k.

Bolgár körirat a macedóniai kérdésben. A hatalmak szükségének látták, hogy a bolgár kormányt figyelmeztessék a Bulgáriában élő macedóniai emigránsok forradalmi tevékenységére. Erre a bolgár kormány — mint az Agence Balcanique közli, köriratot intézett a hatalmak szófiai diplomáciai ügyvivői-hez, a melyben tisztázni iparkodik politikáját és a Törökországból bevándorolt bolgárokkal szemben tanúsított magatartását. A körirat konsztatja, hogy a Törökország és Bulgária közt fennálló viszony az örményországi eseményekig a legbarátságosabb volt. Bulgáriában a legnagyobb nyugalom uralkodott. Minthogy az örmény mozgalom a nagyhatalmak racionálisan vét elkerülte, a Bulgáriában élő macedóniai emigránsok a nagyhatalmak figyelmét annak a szükségességére akarták terelni, hogy a török birodalom európai tartományaiiban is reformokat létesítsenek. Az ország törvényei a bolgár kormány nem nyújtottak eszközt arra, hogy ez ellen a tisztán erkölcsi mozgalom ellen fellépjen, sőt veszélyes is lett volna a gyakran felmerülő agitációkkal szemben eljárni, minthogy így ez az agitáció bizonyára titkosan alakult volna át. A bolgár kormány tehát kötelességének tartotta, hogy erkölcsi eszközökkel hasson az agitátorokra és hogy a hataron szigorú rendszabályokat léptessen életbe. A bolgár kormány két-égre vonja, hogy Bulgáriában fegyveres bandák mentek volna át Macedóniába. A körirat végül annak a reménynek ad kifejezést, hogy a nagyhatalmak eszközökkel fognak találni arra, hogy Törökország európai tartományaiiban a népet megnyugtassák, a mint hogy Örményország számára is találtak erre módot.

Kegyelem Csébinácéknak. Belgrád, július 7. A Csébinác-pörben elítelt összes személyeknek megkegyelmezték és azonnal szabadságra helyezték őket.

Hirlapírók köre.

Debreczen, jul. 9.

Hetek óta készül az a mozgalom, mely »Othon«-t akar alapítani Debreczen tollforgató embereinek és művészeinek. Ambiciózus sok munkakedvvel rendelkező lelkes fiatal emberek állanak a mozgalom élén, mely még mindig mozgalom s bizonyára nem is akar több lenni, amint hogy nem is lehetne több.

Eddig nem volt szándékunkban hozzászólni ehhez a vállalkozáshoz, ehhez a mozgalomhoz, hagyjuk, vártuk, míg maguk a kezdeményezők belátják a cél sikertelenségét. A debreczeni hirlapíró gárda nagyrésze nem bízott a vállalkozás eredményében, de nem bízik mostan sem, ezután sem, mert a kezdeményező lépések nem a czelhoz vezető uton, nem öntudatosan és a siker legcsekélyebb látszata nélkül indultak meg.

Az után meg egész nyugodtan mondhatjuk, hogy Debreczenben egy író, hirlapíró és művészkörre szükség egyáltalában nincs.

Nincs pedig azért, mivel kevesen vagyunk, mivel szegény emberek vagyunk s mivel akárhány olyan egyet van, hol élénken érintkezhetünk a társadalommal, a hol szívesen látnának bennünket s a hova mi még sem megyünk.

A társadalomba akarja bevezetni az »Othon« kör a hirlapírókat. Szép, szép dolog ez kérem, de egészen fölösleges. — Ha az az újságíró ember érintkezni akar a társadalommal, hát megtalálja ő ennek az utját módját könnyedén és hamarosan.

Nekünk nagyon jól esik, ha a közönség körében bizonyos jóindulatokat tapasztalunk, ha a társadalomban valaki érdeklődéssel fordul felénk, miért mi természetesen hálás köszönetet mondunk. De mindez csak közönet és nem annyi, hogy no most már kegyes párfogónk légy szives és fizess nekünk vacsorát létesít nekünk egy »Othon«-t, a hol mi délután a te szivarodat füstöljük s négy krajczárral olcsóbban iszunk fekete kávet.

Nem, az nem ezt hozza magával. Mi meg vagyunk győződve a jóakaratt felől, köszönet érte, de a többi már nem udvariassági formula.

A szedő gyerek kéziratot vár s mi nem érünk rá egyebekre. — Pezsgőzni csak akkor pezsgőzünk, ha sok pénzünk van, de akkor is csak lapzárta után. Fekete kávé t mi meg majd csak tovább is a Hungáriában iszunk.

Aztán ha valamelyik kollégánk egyet gondol s úgy vélekedik, hogy a Hungáriában rossz a fekete kávé s hogy a kaszinók, körök nem látnak minket maguk között szívesen, hát akkor mi majd magunk között szépen, csöndben létesítünk egy »Othon«-t.

Az igaz, hogy ez az »Othon« nem

Bika emeletén lesz s nem hat szobából áll, de bizonyára hatásosabb és üdvösebb eredményül lesz bármint más és nagyobb igényekkel megindított mozgalomnál.

Azonban erről sem álmodunk egyelőre, a mint hogy egyáltalában hirlapírói körül sem álmodunk.

Torzszakodások, személyeskedések jellemzik a debreczeni újságíró életet, mely a legkevésbé sem szolidaris, a legtávolabbról sem kollegialis.

Bizonyos, hogy mi is hibásak vagyunk ebben, de leghibásabbak a lapkiadók, — kik a lap szellemi összeállításával nem igen törődnek, sőt a szerkesztőiségek összeállításával sem. — Mig az a lapkiadó azt hiszi, hogy 30-40 forinttal fizetett szerkesztői tagokkal előállítja a lapot, míg a szerkesztő-sért ő maga felelős, csak hogy ne kelljen szerkesztőt fizetni, hat addig ezek az állapotok sem gyógyulnak meg.

Fizessék meg annak a hirlapíróknak munkáját érdem szerint, nem sok az. Főlebred abban az emberben magától a munkakedv, a szorgalom és ez a komoly munkálkodás véget vet annak az ideges, izgatott állapotoknak, melyek a sajtó munkásai közt legutóbb már egészen tarthatatlannak voltak.

Ennyit tartottam szükségesnek az »Othon« kör létesítésének kérdésével egyidejűleg elmondani.

P. Á.

Az anyakönyv-vezetés. Hajdúvármegye közgazgatási bizottsága tegnap délelőtt gróf Dégenfeld József főispán elnökelete alatt ülést tartott, melyen a szakreferensek a f. é. január hótól június végéig terjedő, féléről szóló jelentéseiket terjesztették elő. — Az ülés fő tárgya volt az állami anyakönyv-vezetés ügye. — A belügyminiszter felhívására a bizottság javaslatot készített arra nézve hogy a házassági anyakönyv-vezetésével s a házasság kötésnél való közreműködéssel, — kik bizatlanok meg. A bizottság idevonatkozólag oly előterjesztést tett a belügyminiszternek, hogy a házassági anyakönyvek vezetésével is, ugyanazon városi és községi előjárásági tagok bizatlanok meg, a kik a születési és halálozási anyakönyvek vezetésére nevezve előzőleg javaslatba voltak hozva, kiknek névsorát már annak idején közöltük. — Ezenkívül meg a s i k b e l ü g y m i n i s z t e r e n d e l e t a l á p j á n r e n d e l k e z e t a k ö z g a z g a t á s i b i z o t t s á g a t e k i n t e t h e n i s, — hogy az állami anyakönyv-vezetéssel járó azon dologi kiadások, a melyek a törvény szerint a községeket terhelik, idejében fedezve legyenek. Ilyen dologi kiadások: a kellő berendezéssel bíró hivatali helyiségek előállítás, azok fűtéséről, világításáról való gondoskodás, hirdetés-táblák beszerzése a belügyminiszterium által készített hivatalos pecsét, házasságkötési jelvény (nemzeti színű övszalag az ország czímerevel) és egy e czélból készült helységnévtár arának fedezése. Ezen felszerelési czikkokkal az a l i s p a n u t j á n l e s z n e k a n n a k i d e j e n a z i l l e t ő a n y a k ö n y v i k e r ü l e t e k e l l a t a, M e g t e t e t t e k t e h a t a r e n d e l k e z e s e k a r r a n e z v e, h o g y f. é. o k t o b e r 1-é n a z a l l a m i a n y a k ö n y v v e z e t é s e r e e l t e b e l é p h e s s e n H a j d u m e g y e j e n i s. A b e l ü g y m i n i s t e r m a k ü l d ö t t e m e g, m i n t v a l a m n y i t ö r v é n y h a t ó s á g b i z o t t s á g h o z — H a j d u m e g y e h e z i s, — a l l a m i a n y a k ö n y v e k r ő l s z ó l ó X X X I I I. t. c z. 27. 76 é s 91. §. s z e r i n t n y e r t f e l h a t a l m a z á s a l a p j á n a l t a k i b o c s á t o t » U t a s í t á s « - t a z a l l a m i a n y a k ö n y v v e z e t é s e r e v o n a t k o z ó l a g. M i n t a z u t a s í t á s h o z m e l l é k e l t r e n d e l e t m e g j e g y z i, a m i n i s t e r a z u t a s í t á s e g y e s s z a k a s z a b o l f o l y ó r e n d e l k e z é s e i t k ü l ö n k ü l d i m e g.

Főlhívás előfizetésre.

a »DEBRECZEN« XXVII-k évfolyamának harmadik negyedévre ezennel új előfizetésre hívjuk fel lapunknak összes pártolóit.

Előfizetési árak:

helyben hazhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:

Egész évre	10	frt — kr.
Félévre	5	» —
Negyedévre	2	» 50
Egy óra	1	» —

Az előfizetési pénzeket a kiadóhivatalba, Erdélyi István nyomdai művezető nevére méltóztatassék beküldeni.

Debreczen, 1895. július 1.

A szerkesztőség és a kiadóhivatal.

Ujdonságok.

* **Harminczezer forintos alapítvány.** Szombathy Istvánné Veresmarthy Zsu-

zánna kegyes asszony példája életet adó fényes ragyog Debreczen református asszonyai előtt. — Ugyanazon szeretettel a Krisztus iránt és hűség s áldozatkészség az anyaszentegyház iránt sok nemes szívben él és munkálkodik. Egyszerű polgárasszonyok szerény adományai mellett az Aur Adrasné, Papp Józsefné. Révész Bálintné és Hegyi Mihályné urnok tizezredre menő alapítványait találjuk. — Az önkéntes adományok és alapítványok aranykönyvébe ismét új név került 30,000 frtos gazdag ajándékkal. Egy debreczeni buzgó kalvinista asszony ugyanis összes vagyonát, mely halála után lesz felhasználható és mintegy 30,000 frt értéket képvisel felajánlotta a debreczeni ev. ref. kollégiumnak theologus ifjak nevelésére. Az alapítvány fölteleleit a derek rendelkezéssel Bálogh Ferenc hittanár meghallgatásával állapította meg. E föltetelek nagy mértékben fogják könnyíteni a szegény diákok megélhetését tanulópályájukon. Mert czelja az, hogy a hittudományokat hallgató ifjak a konviktusban ingyenes ellátásban részesüljenek. Első sorban azonban minden esztendőben más más, segédlelkesnek menő ifjú, a ki vizsgáit a debreczeni kollégiumban tette le, palást, süveg és könyvek beszerzésére 100 forint kap az alapítványból. Ezen kívül két helybeli illetékes theologus, akik konviktusba nem vehetőek fel, 80-80 frt készpénz segélyben részesüljenek. Többi része a kamatoknak konviktusai ellátásra fordítandó. Az alapítványra egy hittanár gyakorol felügyeletet, aki azért 50 frt tiszteltdíjat kap. A nemes lelkű nő nevét egész le nem kívánja ösmertessé tenni a nyilvánosság előtt.

* **Presbyteri közgyűlés.** A debreczeni ev. ref. egyház tanácstermében holnap július hó 10-ik napján d. u. 3^{1/2} órakor közgyűlést tartatik. Tárgy: Folytatolagos gyűlés a törvény 30 §-a értelmében. — Elmaradt ügyek. A közgyűlést megelőzőleg d. u. 3 órakor értekezlet esperes urnak a lelkészválasztásra vonatkozó újabb levele felett.

* **Jog és pénzügybizottság** f. hó 11-én csütörtökön délután 3 órakor a város-háza nagytermében gyűlést tart. A gyűlésen több igen fontos tárgy fog szónyegre kerülni.

* **Előlétsítő közgyűlés.** A folyó hó 23-án d. e. 10 órakor a város-háza nagytermében a főispán elnökelete alatt zárt tanács ülés tartatik. A zárt tanács ülésen a július hó 25-én tartandó rendes közgyűlés tárgyszorozatát fogják megállapítani.

* **Halálozás.** Öszinte részvétellel vettük a következők gyászjelentést; Mely fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk a forrón szeretett nőnek, pártatlan jó anyának, leányinak, testvérnek és rokonnak néhai G e h l G y ö r g y n e szül. K a r d o s M a r i a asszonynak folyó hó 9-én éjjel 1/2, 1 órakor, életének 36-ik, boldog hazaságának 12-ik évében, 10 napi súlyos szenvedés után történt gyors elhunytát. — Kedves halottunk hült tetemei folyó hó 10-én d. u. 5 órakor fognak a Bárány utca 2219. számú háztól, az ev. ref. egyház szertartása szerint a háznál tartandó gyászima után, a Kossuth-utcai temetőben örök nyugalomra tetetni. Mely végítzességetekre rokonainkat, barátainkat, és jó ösméreseinket szomorodott szívvel megvárjuk. Debreczen, 1895. jul. 9-én. Banatos férjje: G e h l C y ö r g y. Gyermekei: M a r i a Emma, Zoltán és P a n i a. Edes anyja: Ö z v e g y K a r d o s I m r e n é s z. Constantin M a r i a T e s t v é r e i: G e z a, R i z a, I l o n a, I m r e, K á l m á n, G i z e l l a és K r i s t i n a, valamint számos rokon nevében is. Áldás és béke poraira!

* **Aratás.** Pár napja, hogy megcsendült az aratók dala a határban s arany kalásztól ékes rónaszágunk mozgalmas képet nyert, folyik a munka a munkás kezek alatt s rendezkedül a gabona és sárguló kereszték jelzik a tanyák között, hogy az aratás kezdetét vette.

* **Bosszu.** Egy iczi-piczi himzett battiszt zsebkendő, alig akkora, mint egy rózsás női tenyer, borzadalmas benső dráma kiinduló pontját képezte a napokban.

Egy ur, akinek féltékeny felesége van, de amellet szereti a szépet, tréfásan kötődött egy szép asszonnyal.

Minden áron el akarta kapni azt a kis battiszt rongyot, a szép asszony meg semmi áron nem akart attól megválni.

Végre is az erő győzött s a kis battiszt kendő diadalmasan került az ur oldalzsebébe.

Hanem a kirabolt szép asszony szörnyű módon megbosszulta magát.

Elferdített betűkkel megírta s nyomban elküldte ezt a kis anonim levelem az egy ur féltékeny hitvesének:

»Asszonyom! Ha meg akar győződni a férje csaláságáról, kutasza ki az oldalzsebet, egy illatos kis battisztkendőt fog ott találni, melynek sarkába egy olyan betű van himzeve, a melyen sem az ön, sem a férje neve nem kezdődik.«

A levél alakú mérezt nyíl czelba talált.

Az oldalzseb gyanus kendője a minden áron valóikaró nő Othello pöriratának leglesújtóbb bizonyító mellékletét képezi.

* **A király a hadgyakorlatokon.** Ö felseje ez idén a csehországi hadtest-zárogyakorlatokon — szeptember 2-től 4-ig és a Magyarországon szeptember 23-tól 26-ig tartandó zárohagyakorlatokon fog résztvenni. Ezekre a gyakorlatokra az összes külföldi katonai attachékat is meghívják, a csehországi gyakorlatokra ö felseje szeptember 1-én ér-

kezik Budweis sége, a melyet vezeten ö felseje Kaplitzban ténth mindennap korlatok után a hessen. Vasárna felseje Kolozsva Kolozsvár városra küldöttégei ö. Még ugyanaznap Bánffy-Hunyadra intézőségének szideje alatt ott m

* **Ejelli arcu leányt tart** járat ejelli arcu Emma a ne az örjárat elfog nyében sütkerezo mosott aszfalton

* **Idyll a** vü, hangos tars rendőrök a Hatv raktárban. Het mely keresztü vigasságra kerék Tancra perdül Tonia Papp Mari magát ebben a egykori idyllnek a véget, mire hirtel Mari elajult terra a neveket mon jönnek egymást Imre, Lakatos Im rás Erdélyi Ferenc, a ki ne zatosan viselked ledelmesen előre irányt:

— Kérjük a Alázatos ur az ut s a hat kö rosház felé. Ott véve Papp Mari re a körházba v

* **A képvis** központi választ munkájai alapján képviselőválasztók zékét. E szerint a Csapó urczán lesz 849 szavazó. A H 402, a Piac utca kerületben: Kossu 702, együtt 1162 iglenes névjegyek debjében 3016 deb képviselő-választó macziók következ tozást szenved.

* **Garázda** János talyigás H vet, miközben elő szűrös atyainak, hamis ez a bor, a pinczér-lány. Egy a pohár s mikor mögött a kilincset melege volt. — M fakó meg a deres rig az utcán, hogy ha látják azok, szállt. A csapó-ut mire ö egy csomó jó jósvüli rendőr ped ki a város felele.

* **Ellelmes** dörésg távirati ut rendőrkapitányság Miksa nevü pincze müek eltolvajlása ról és valószínűleg

* **Hangve** szobozló értelmi hangversenynek rendez. A rendező képpen alakult polgármester, aleln aljárásbírók, a rend mulatság iránt nag nemcsak Szobozló buzgó rendezőség a tavalyi mulatság sanak. A hangverse képpen lett megáll induló, előadja a sz gar nóták, éneki czenből. — Virág kisasszony. Irta és rencz Debreczenből, adják Pav Mariska, és Trocsányi Béla. Szabó Antal.

* **Hadkötele** hó 13-án szombaton vizsgáló bizottság elnökelete alatt a p tafi melyen sorozás utasított hadkötele lülvizsgálatra jelent ből ketten, a szabol — a szabócs dad a szabócs bogdáni ből egy.

* **A kalocsá** redon. Csaszka Gy deli hajóval Balaon

Előzetes helyben, vagy p...
Egész évre.
Félévre.
Negyedévre.
Egy óra.
Egyes...
A lap szerkesztésénél...
Előzetes...
Földi K. Lajos...
és a kiadóhivatal...
slati

A mag (B. H.)

lizmus Magyar dalmi tényező...
lasztási jog, a...
Magyarország...
mánya a név...
latni sziveske...
kának sorsa...
fontos dolog...
dolkozó és...
jogokkal és...
hazának, kik...
tartoznak me...
minél többet...
fizetnek az...
nes és fogyas...
lat is teljes...
mivel tehets...
a farsadalom...
tesebb tehát...
kivánnak éle...
sedeni akarn...
ságot tehát...
a hogyan er...
rátal alá vess...
nak kell lenni...
A szociál...
dött és külön...
nütt kifejlőd...
kezik és szapo...
a hol vagyont...
vagy hétszám...
nagy ha kifog...
csökken, vagy...
a munkabérék...
és közséban...
városokban a...
bevételeik...
seti zavarok...
proletariátus...
is a paraszti...
végrehajlása...
elaprózása ált...
mos vagy föld...
letariátus van...
ség is van s...

A „DEBR

Szeretem...
S róla...
Ejjel su...
Es ó...
Szépség...
Kedves...
Dala elr...
De ó...
Szeretem...
Es ó is...
Remény...
De ó az...
V...
Irt...
(F...
Nehezebb...
közelebb ért...
tekhez, mely...
megelbessen...
Urias emel...
lakása, nagy...
letre. Eszük...
Kopogott az...
lette belül...
— Szabad...
Belépett...
vegében, a re...
rajta. A pam...
dohányozott...
füstön kereszt...

És Paulet kisasszony, ki már szinte le is monaott a földi szerelemről, annyira megörült a szép Blondin nak, hogy örömebe és gyönyörébe, egész belezöldült az arca.

De a jó Blondin szeme is zöldet karikázolt, mikor meghallotta az új — szerzeményt. S miután első ijedelméből magákok tért, így beszélt: »Lásd anyukám, en nem százötven, de kétszázötven oknál fogva nem veszem nőül Paulet kisasszonyt. Mert először is: a hideg mindig kiráz, valahányzor reá gondolok. — Másodsor: gyomrom is meg ájul: ha madárszedülök; negyedszer zug a fülem; ötödször —

Hallgass! kiáltott reá Le Blond asszony, ki a kétszáznegyvenöt okot már halani sem akarta, te úgy beszéltél, mint valami patikus, nem mint kereskedő. Mert vessünk jól számot, ha a Paulet leány pénzt az üzletbe fektetjük, milyen sokat nyerhetünk?

De az aya és fiu e tekintetben sohasem tudtak egyező számadást készíteni, a végeredményben mindig eltertek. Csak a bosszú ág, meg a baj lett belőle.

Mert Le Blond asszony mindig öreg fejcsékjére és Blondin p-dig fiatal szívcsékjé re kívánczolt. Sokszor van így. Az öreg zsörtölődött; a fiatal busult. És hogy anyja számvetéseit ne kellessen hallgatnia, többet kóborgott most kint az utcán, mint máskor nyáron vagy virágos tavaszkor, pedig most igen hideg hideg tél volt.

És hogy ha oly nagyon nem szeretne volna anyját, biztosan világgá ment volna a pénzes-menyasszony elől. De egy-zer még így is majd elment.

(Folyt köv.)

Közgazdaság.

Sertéspiac.

Budapest-Kőbánya, 1895. jul. 8.

a) Hizott sertés árak: I. Magyar első rendű: Öreg nehéz (páronkint —400 kilgion felüli sulyban) 36—37—krig. 2. Öreg közép (páronként 300—400 kilg sulyban) 34—37—krig. 3. Fialat nehéz (páronkint 326 kilgion felüli sulyban) 60—62—krig. 4. Fialat közép páronkint 251—320 kilg, sulyban 58—59—krig. 5. Fialat könnyű (páronkint 250 kilgim terjedő sulyban) 57.—58—krig. II. Magyar szedett: Nehéz (páronkint 280 kgon felüli sulyban) —.—krig. 7. Közép (páronkint 220—280 kilg, sulyban) —.—krig. 8. Könnyű (páronként 220 kilgim terjedő sulyban) —.—krig. — II' Szerbiai: 9. Nehéz (páronkint 260 kilgion felüli sulyban 49—50—krig. 10. Közép (páronkint 220—260 kgr. sulyban) 49—50—kri; 11. Könnyű (páronkint 220 kilgim terjedő sulyban) 48—49—krig. Sertés létszám: 1895. évi julius hó 5. napján volt készletben 30.75 0 db. 1895. évi julius hó 6. napján felhajtott —.— darab. 1895. évi julius hó 7. napján elszállított 103 db. 1895. évi julius hó 8. napjára maradt készletbe 30.647 db. — A hizott sertés üzletirányzata: árak csökkennek.

VASUTI MENETREND.

1895. május hó 1-től.

(Egységes vasuti zóna-idő szerint.)

Debrecenből indul.

Table with train routes and times. Columns include destination (e.g., Budapest, P. Ladány, Csak Szatmár), departure time, and arrival time. Includes notes like 'gyorsvonat' and 'vásártérrel'.

Rudapestre érkezik:

Table with train routes and times. Columns include origin (e.g., Budapest, P. Ladány), arrival time, and departure time. Includes notes like 'gyorsvonat' and 'vásártérrel'.

Debrecenbe érkezik.

Table with train routes and times. Columns include origin (e.g., Budapest, P. Ladány, Csak Szatmár), arrival time, and departure time. Includes notes like 'gyorsvonat' and 'vásártérrel'.

1) Közvetlen koci Bp-ről Miskolcra, 2) Közvetlen koci (jun. 15-től szept. 15.) Kas-sáról.

Felelősszerkesztő: Dr. Nagy Zsigmond. Lapkiadó: Erdélyi István. (Szerkesztőség és kiadóhivatal főtér 1828.)

Uj üzlet! Uj üzlet! megnyitás.

Van szerenés a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy jelenlegi sörcsarnokom mellett, egy a fővárosi modern izlés szerint berendezett kávéházat fogok f. évi julius hó 9-én kedden

„OTTHON”

czim-mel megnyitni, VERES TÓNI elsörendű zenekarnak közreműködése mellett. Az udvart kellemes nyári kertté alakítottam át és fogdom leend a reggeli kávé jó minőségére. Kilencz óratól zóna-reggeli és folyton friss csapolású kőbányai Dreher-féle »Korona-sör« lesz kapható.

A n. é. közönség becses partfogását kér VILMOS FERENCZ (299.) a Sas-utcán.

Földes községben

a piacon, egy ujonnan épült és adómentes ház, mely áll egy szép nagy üzlet helyiségből, egy iroda és három nagy szobából, konyha, kamara és istállóból, nagy udvar- és konyhakertből, szabad kézből kedvező feltételek mellett eladó. Értekezhetni lehet Debreczenben, nagy-esapó-utca 922. szám alatt Prunyi István fűszerkereskedésében.

301.

Nyári lak

kerestetik, valamely városi szőlőskertben lakásra, egy óra, vagy esetleg szemptember végéig. Szükséges 2—3 szoba, ha lehet butorozva, és minden szükséges mellék helyiség, árnyékos fák s jó levegő elengedhetetlen.

Ajánlatok

Varga-utca 2255. sz. házhoz Fényes Gyulánéhoz kéretnek.



Légmentes záros, ugyszinte: angol befűző üvegeket, a melyek elpattanástól mentesek darabját már 2 krajczárért, tuczatját 20 krajczárért szállítja

Ifj. Pájer József

üveges és porcellán üzlete (290.) Debreczenben.

Hirdetéseket

jutányos áron fogad el a „DEBRECZEN” kiadóhivatala Csanak-ház 1828. sz.

„DEBRECZEN” NYOMDÁJA

(FÖTÉR 1828. SZ. A. CSANAK-DRAGOTA-HÁZBAN. (A m. kir. főpostával szemben) teljesen ujonnan berendezett könyvnyomda.

Advertisement for Debreczen printing house. Includes text: 'Elvállal mindenféle nyomtatványokat: takarékpénztári, kereskedelmi ügyvédi és községi nyomtatványokat.' and 'KÉSZIT: Gyászjelentéseket, bál- és lakodalmi meghívokat. ELJEGYZÉSI KÁRTYÁKAT, TANCZRENDEKET és ÉTLAPOKAT.' Also features 'DEBRECZEN' logo and 'Hirdetéseket a „DEBRECZEN” című lapban a legjutányosabb árak mellett eszközöltetnek.'